

新闻稿

先正达集团：可持续产品与服务助推 2021 年上半年业绩创新高

先正达集团致力于帮助农户应对气候变化，并成为解决气候变化的力量之一，这些努力正为企业创造新的增长机会

- 集团上半年营业收入 144 亿美元（比去年同期增加 28 亿美元），同比增长 24%
 - 集团第二季度营业收入 74 亿美元（比去年同期增加 16 亿美元），同比增长 28%
- 集团上半年 EBITDA 达 27 亿美元，同比增长 22%
 - 集团第二季度 EBITDA 达 12 亿美元，同比增长 25%
- 集团上半年的业绩表明，农户对可持续产品和服务的需求强劲
- 业绩增长动力主要来自于集团在种子和植保产品方面的创新，这些创新性产品能够推动再生农业实践
- 集团的现代农业技术服务平台（Modern Agriculture Platform，简称 MAP）将市场上最领先的产品和服务带给农户，营业收入超过去年同期的三倍
- 集团的生物制剂业务，包括瓦拉格罗（Valagro），上半年营业收入增长 27%，巩固了集团在这一高增长领域的领先地位

2021 年 8 月 26 日，瑞士巴塞尔

先正达集团今日公布集团 2021 年第二季度及上半年的强劲业绩表现。集团第二季度营业收入达到 74 亿美元，同比增长 28%（增速按固定汇率计算为 20%）。第二季度 EBITDA 达 12 亿美元，同比增长 25%（增速按固定汇率计算为 21%）。

集团 2021 年上半年营业收入累计达 144 亿美元，同比增长 24%（增速按固定汇率计算为 18%）。上半年 EBITDA 达 27 亿美元，同比增长 22%（增速按固定汇率计算为 25%）。

	2021 年 第二季度	2020 年 第二季度	变动比例	变动比例 (固定汇率)
	亿美元	亿美元	%	%
营业收入	74	58	+28	+20
EBITDA	12	10	+25	+21

	2021 年 上半年	2020 年 上半年	变动比例	变动比例 (固定汇率)
	亿美元	亿美元	%	%
营业收入	144	117	+24	+18
EBITDA	27	22	+22	+25

2021年上半年，大部分谷物价格持续高位，种植面积扩大，需求增加。最强劲的需求来自对那些有助于农户对抗恶劣气候的产品，比如先正达集团的产品帮助北美洲和拉丁美洲尤其是美国西部和巴西的农户应对持续干旱，帮助农户对抗欧洲的寒流和全球洪灾。

继2021年第一季度的优异业绩表现之后，先正达集团在第二季度仍保持了强劲增长势头。所有业务均在2021年上半年均实现了两位数增长。尽管物流和成本上涨，创新和生产力支撑了EBITDA利润率。

集团大力投资农业科技，并在精准农业、小麦杂交、生物技术和基因编辑等方面拥有领先的技术。通过战略投资，先正达集团布局了多个带有农场管理工具的数字化平台，帮助农户实现可持续发展并增加收入。先正达集团的生物制剂业务，包括瓦拉格罗，在上半年实现了27%的营业收入增长，进一步巩固了集团在这一快速增长领域的领先地位。

新冠疫情引发了对物流运输的担心，渠道商和农户均增加了库存，推动了集团的业绩增长。

先正达集团中国的所有业务单元都取得了显著增长。MAP向农户提供的产品和服务有助于他们以更可持续的方式种植质优价高的产品，该业务上半年营业收入达9亿美元，是去年同期的三倍多。2021年上半年，这个以农户为中心的生态系统在中国继续扩张，新增技术服务中心87个，6月底总数达到413个，并与200多个单位建立了合作。MAP beSide™全程品控溯源系统已覆盖产品达37款，帮助消费者直达种植他们食物的农场。先正达集团对知识产权的有效保护也推动了先正达集团中国的高增长。

对荃银高科和江苏辉丰生物农业植保业务的收购于2021年上半年成功完成，进一步强化了集团对中国农户的服务能力。

协同效应驱动的营业收入在今年上半年同比增长90%，达到3亿多美元，利润贡献1亿美元。

“先正达集团持续的出色业绩表明我们的全球团队正努力服务农户，帮助他们应对新冠疫情的挑战，并成为解决气候变化的力量之一。我们专注打造并推出可持续的产品和服务，让世界各地的农户在无论干旱、高温、洪水、强风等各极端气候状况下都能产出高品质作物，”先正达集团首席执行官傅文德（Erik Fyrwald）表示。“这些成果表明我们不仅通过可持续的产品，更以我们的数字化服务，满足当地种植者的需求。”

先正达集团首席财务官翰林（Chen Lichtenstein）表示：“我们所有业务部门再次实现了两位数的营业收入增长和强劲的利润增长。尽管新冠疫情仍在继续，我们已经成功地推出了创新产品，并抓住了协同增长机会，在控制成本的同时满足客户不断提升的需求。我们对研发的专注和有针对性的收购都将继续推动增长。”

更多信息，请参阅安道麦（深交所上市，股票代码 000553）、中化化肥（港交所上市，股票代码 0297）、荃银高科（深交所上市，股票代码 300087）和扬农化工（上交所上市，股票代码 600486）的财务业绩报告。

业绩亮点

各业务单元营业收入

	2021 第二季度	2020 第二季度	变动比例	变动比例 (固定汇率)
	亿美元	亿美元	%	%
先正达集团	74	58	+28	+20
先正达植保	34	28	+23	+18
安道麦	15	12	+17	+12
先正达种子	8	6	+24	+20
先正达集团中国	23	16	+46	+32
内部抵消	-6	-4	n/a	n/a

	2021 年上半年	2020 年上半年	变动比例	变动比例 (固定汇率)
	亿美元	亿美元	%	%
先正达集团	144	117	+24	+18
先正达植保	68	57	+20	+17
安道麦	29	24	+18	+14
先正达种子	20	17	+19	+18
先正达集团中国	42	29	+47	+34
内部抵消	-15	-10	n/a	n/a

先正达植保

2021年上半年，先正达植保营业收入增长了20%（按固定汇率增速为17%），达到68亿美元。

欧洲、非洲、和中东地区的营业收入增长了 12%；北美地区营业收入增长了 16%；拉美地区的营业收入增长了 36%；亚太地区（除中国）的营业收入增长了 23%；中国的营业收入增长 35%。

在巴西，CALARIS™ 除草剂实现了强劲的增长，它能在每公顷可减少 65%的用量情况下，更有效地抑制杂草生长。

集团那些能够帮助农户应对极端天气的产品，如 MIRAVIS™，都取得了良好的销售表现。SPIROPIDION™ 亦销售良好，该产品能够保护植物免受吸食昆虫的侵害，但对授粉者没有影响。

在法国，MEGAFOL™ 产品的需求强劲。它提取自海藻，能让植物更好地在极端温度下生存，有助于葡萄种植者应对晚春寒潮。

安道麦

2021 年上半年，安道麦在所有主要地区实现了销量的持续强劲增长，营业收入同比增长了 18%（增速按固定汇率算为 14%），超过 29 亿美元，创新高。

欧洲地区的营业收入第二季度同比增长了 3%，上半年同比降低 1%。上半年，北美地区的营业收入增长了 19%；拉丁美洲地区的营业收入增长了 18%；印度、中东和非洲地区的营业收入录得 17%的增长；亚太地区（除中国）的营业收入增长了 23%；在中国，营业收入增长了 55%。

安道麦继续在主要市场推出以 ASORBITAL™ 制剂技术为基础的杀菌产品。该技术提高了活性成份的吸收效果，从而降低用量。

先正达种子

2021 年上半年，先正达种子的营业收入增长了 19%（按固定汇率增速为 18%），达到 20 亿美元。

欧洲、非洲和中东地区的大田作物营业收入增长了 14%。北美地区营业收入增长 1%。拉美地区的营业收入增长了 10%。亚太地区（除中国）营业收入增长了 15%。对荃银高科的收购推高了中国地区的营业收入，达到去年同期的三倍多。

蔬菜种子业务在各地区均有扩张，营业收入增长了 15%。花卉产品业务实现了 27%的增长。

美国市场需求增加，推动了 ENOGEN™ 饲料用玉米种子的销售。该品种能够提高奶牛场的饲料使用效率达 5%，并降低甲烷浓度 7%。

在拉丁美洲，带有 AgriSure Viptera™ 特性的杂交玉米得到进一步推广。该品种已经成为当地市场唯一能够有效控制草地贪夜蛾的地面作物。

先正达集团中国

先正达集团中国的业务涵盖种子、植保、作物营养以及 MAP 与数字农业。上半年营业收入达 42 亿美元，同比增长 47%（按固定汇率增速为 34%）。

MAP 与数字农业业务继续扩张，营业收入达到去年同期的三倍多。上半年，全国新增 MAP 技术服务中心 87 个，总数达到 413 个，分布于各主要农业产区。随着扩张，MAP 的数字化解决方案已服务超过 988 万公顷的土地。此外，MAP beSide™ 全程品控溯源系统所覆盖的产品也在不断增加。

先正达集团中国的**植保业务**营业收入增长了 35%；得益于对荃银高科的收购，包括蔬菜种子在内的**种子**营业收入达到去年同期的三倍；而**作物营养**营业收入增长 18%。

市场对集团新产品 ADEPIDYN™ 的需求强劲，因为它能够在雨灾过后保护受灾区域的作物免受病虫害困扰。

在雨灾严重的河南省，农户利用先正达集团的先进技术，透过卫星图像查看受灾最严重的地区，然后派遣无人机有针对性地播撒杀菌剂和生物刺激剂，帮助当地农户恢复了大部分产量。除此之外，这些卫星图像也帮助了当地农民申请保险理赔。

先正达集团财务概览

	2021 年第二季度	2020 年第二季度	2021 年第二季度	2020 年第二季度
	亿美元	亿美元	亿元人民币	亿元人民币
营业收入	74	58	471	410
先正达植保	34	28	223	199
安道麦	15	12	95	88
先正达种子	8	6	50	45
先正达集团中国	23	16	148	111
其中包括 MAP	6	2	41	14
内部抵消	-6	-4	-45	-33
EBITDA	12	10	76	69

	2021 年上半年 年	2020 年上半年 年	2021 年上半年 年	2020 年上半年 年
	亿美元	亿美元	亿元人民币	亿元人民币
营业收入	144	117	934	820
先正达植保	68	57	441	399
安道麦	29	24	185	171
先正达种子	20	17	128	117
先正达集团中国	42	29	274	202
其中包括 MAP	9	3	59	19
内部抵消	-15	-10	-94	-69
EBITDA	27	22	172	157

注释

除非特别说明，所有比较均基于 2020 年同期。

本次发布的业绩是未经审计的先正达集团各业务单元的数据，包括瑞士先正达、先正达集团中国、安道麦、中化化肥、荃银高科和扬农化工。扬农化工通过协议安排于 2021 年 7 月被先正达集团收购，其营业收入自 2020 年起被并入先正达集团的植保业务单元，同时其境内的营业收入被并入先正达集团中国。

先正达集团于 2020 年正式营运，符合中国企业会计准则下的同一控制下企业合并。从这点来说，集团对旗下子公司的合并报表可以追溯到中化集团或者中国化工集团收购该子公司的控股权，2020 年的数据包括了对以上企业的合并报表。

EBITDA 是非会计准则（non-GAAP）的业绩指标，而先正达集团的 EBITDA 数据和其他公司的同类数据或不可比较。先正达集团定义 EBITDA 为税息、折旧、摊销、重组、减值及非控股权益前的利润。先正达集团的管理层和投资者均用此 EBITDA 数据作为衡量集团运营业绩的补充标准，所以此次新闻稿里也包含了 EBITDA 数据。先正达集团的 EBITDA 数据剔除了重组和减值，这样得出的数据更具有可比较性。

本新闻稿中的 EBITDA 数据不包含一次性项目（参见瑞士先正达 2021 年上半年合并业绩简报），并可能在其他文件中被称之为实际或者调整后 EBITDA。EBITDA 数据剔除了对集团经营业绩表现没有影响的其他一次性或非现金/非经营性项目，并剔除了高管长期激励计划的影响。

本新闻稿中的有些同比数据是按固定汇率计算的，也就是将所有以非美元为货币的业务部门的当年业绩按照上一年的汇率折算成美元，而非按照当年的汇率折算成美元。按照固定汇率计算得到的同比数据剔除了汇率波动对实际业绩造成的影响。

关于先正达集团

先正达集团是全球领先的农业创新企业之一，拥有 250 多年的历史积淀。集团业务遍布全球 100 多个国家，致力于通过全新的产品和技术改变农业，通过安全可持续的方式为全球人口提供食物，并同时尊重我们所生活的地球。作为总部在瑞士的中资企业，集团旗下分四个业务单元：总部位于瑞士巴塞尔的先正达植保、总部位于美国芝加哥的先正达种子、总部位于以色列的安道麦以及先正达集团中国。通过这四大业务单元，集团为全球的客户提供全行业领先的服务和产品。

如需获取先正达集团的图片或者视频，请点击先正达集团[媒体库](#)。

联络信息

媒体关系邮箱

media@syngentagroup.com

数据保护对我们很重要。您收到本文件的法律依据是《通用数据保护条例》(GDPR) 第 6 条第 1 款第 f 项（“合法权益”）。但是，如果您不希望收到有关先正达集团的更多信息，请直接给我们发送简短的[非正式消息](#)，随后我们将不再将您的个人资料用于此目的。您也可以通过我们的[隐私声明](#)查看更多详细信息。

关于前瞻性陈述的提示

本文件可能包含有前瞻性声明，可以通过“预计”、“将会”、“将要”、“潜在的”、“计划”、“展望”、“估计”、“旨在”、“按计划”等术语和类似表达来对其进行识别。这些声明可能具有风险和不确定性，导致实际结果与相关声明产生重大差异。对先正达集团而言，这些风险和不确定性包括 与下述方面相关的风险：法律诉讼、监管批准、新产品开发、竞争加剧、客户信用风险、总体经济和市 场状况、合规和救济、知识产权、组织变革的实施、无形资产的减值、消费者对于转基因作物和生物或 植保化学品的认知、气候变化、汇率和/或大宗商品价格波动、单一源供应安排、政治不确定性、自然灾害以及数据安全侵害或其他形式的信息技术破坏。先正达集团无义务更新这些前瞻性声明，以反映实际结果、已变更的假设或其他因素。